

Informationen

Sprache: Die Veranstaltung ist zweisprachig Deutsch/Französisch und wird (mit Ausnahme der Vertiefungsworkshops) simultan übersetzt. Die Kopfhörer werden am Morgen verteilt. Bitte nur einen nehmen, wenn Sie sich dafür angemeldet haben.

Veranstaltungsort: [Link](#)

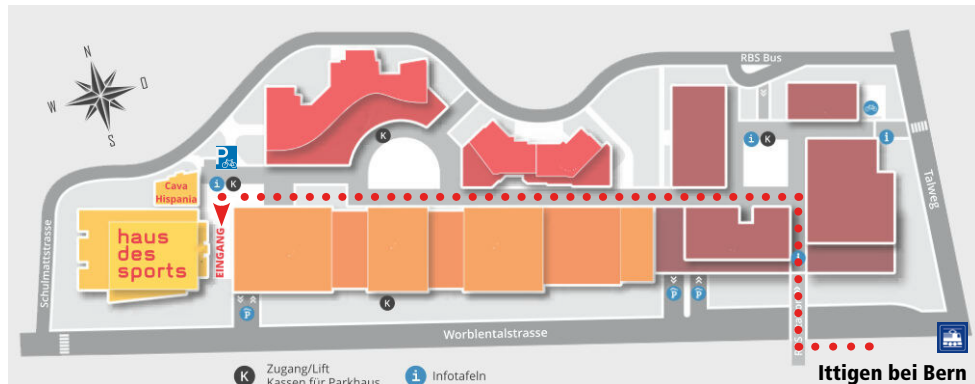
Adresse: Stiftung Haus des Sports
Talgut-Zentrum 27
3063 Ittigen bei Bern

Anreise per ÖV: [Fahrplan](#)

Ab Bern Hauptbahnhof: Station RBS mit S7 (Gleis 23/24), Richtung Worb bis Station Ittigen bei Bern. Den Fussgängerstreifen queren, die Treppe hoch zum Talgut-Zentrum und dann den Medaillen auf dem Walk of Fame folgen.

Anreise per Velo: Veloabstellplätze vor der Cava Hispania (ehemals twentyse7en) [Link](#)

Lageplan:



Check-In: Eingang Ostseite (EG)

Tagungsraum: Stadion (UG)

Veranstalter: Stiftung SchweizMobil
event@schweizmobil.ch

Informations

Langues: la journée se tiendra en allemand et en français avec traduction simultanée (à l'exception des ateliers d'approfondissement). Les écouteurs seront distribués le matin. Ne prenez qu'un seul si vous vous êtes inscrit.

Lieu de la manifestation: [lien](#)

Adresse: Stiftung Haus des Sports
Talgut-Zentrum 27
3063 Ittigen bei Bern

Arrivée en transports publics: [horaire](#)

Au départ de la gare principale de Berne: gare RBS ligne S7 (voies 23/24), direction Worb jusqu'à la gare d'Ittigen, près de Berne. Traverser le passage pour piétons, monter les escaliers jusqu'au centre Talgut, puis suivre les médailles.

Arrivée en vélo: Places de stationnement pour vélos devant Cava Hispania [Link](#)

Plan de situation:

Check-In: Entrée côté est (EG)

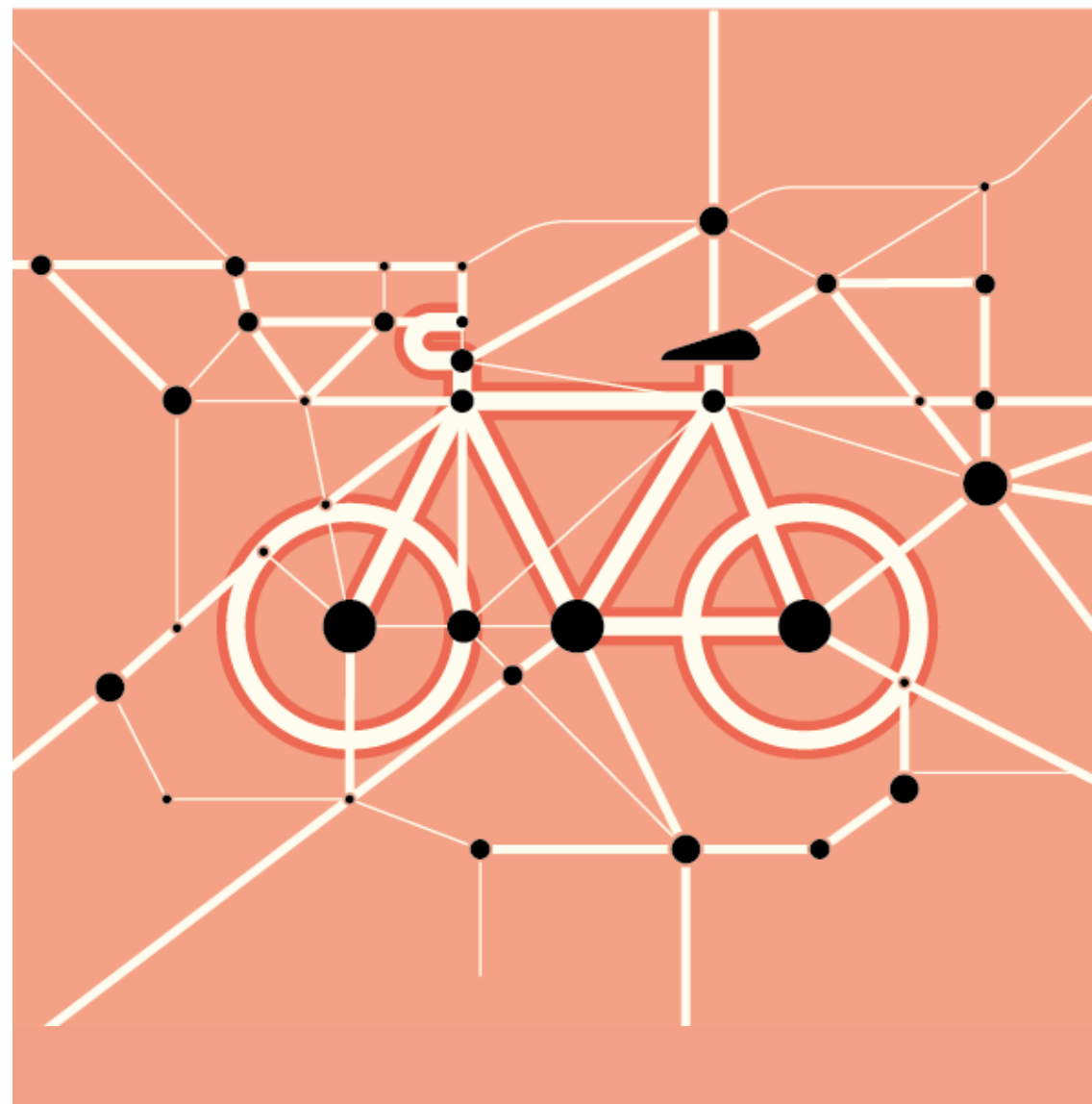
Salle de réunion: Stadion (UG)

Organisateur: Fondation SuisseMobile
event@schweizmobil.ch



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Bundesamt für Strassen ASTRA
Office fédéral des routes OFROU
Ufficio federale delle strade USTRA



2. Nationale Tagung Velofachstellen

Donnerstag, 1. Februar 2024

Haus des Sports, Ittigen bei Bern

2^{ème} Journée nationale des services vélo

Jeudi 1^{er} février 2024

Haus des Sports, Ittigen près de Berne

Programm

Moderation

Alice Bögli (SchweizMobil)
Lukas Stadtherr (SchweizMobil)

09⁰⁰ Eintreffen, Kaffee und Gipfeli

09³⁰ Begrüssung
Erwin Wieland (ASTRA) de

09⁴⁰ Die neue Praxishilfe
«Velowegnetzplanung»
Urs Walter (ASTRA) de
Cindy Freudenthaler (Velokonferenz Schweiz) fr
Michael Bur und Dominik Hug (SchweizMobil) de

10¹⁵ Diskussion & Fragen de/fr

10⁴⁰ Znüni

11¹⁰ Praxisbeispiele aus den Kantonen
Sébastien Métrailler (Wallis) fr
Tiziano Bonoli (Tessin) fr
Daniel Litscher und Ina Stenzel (St. Gallen) de

11⁵⁵ Synergien & Schnittstellen
Valentina Kumpusch (ASTRA, Leiterin Abteilung Strasseninfrastruktur West) fr
Silvio Ciccone (SBB, Leiter Abteilung Erste Letze Meile) de
Dominik Bucheli (Fussverkehr Schweiz, Projektleiter) de
Thomas Spillmann (ASTRA, Verantwortlicher Verkehrssicherheit) de

12³⁰ Zmittag

13³⁰ Mit der Fachapplikation zum Velowegnetz Schweiz
André Schneider (ASTRA) de

Vertiefungsworkshops

13⁵⁵ Session 1 (diverse Räume)
14⁴⁰ Session 2 (diverse Räume)
15²⁵ Zusammenfassung der Inhalte (Stadion)

16⁰⁰ Fazit und Ausblick
Martin Urwyler (ASTRA) de

16¹⁰ Ende der Veranstaltung

Programme

Moderation

Alice Bögli (SuisseMobile)
Lukas Stadtherr (SuisseMobile)

Arrivée, café et croissant

Accueil
Erwin Wieland (OFROU)

Le nouveau guide pratique «Planification des réseaux de voies cyclables»
Urs Walter (OFROU) de
Cindy Freudenthaler (Conférence Vélo Suisse) fr
Michael Bur und Dominik Hug (SuisseMobile) de

Discussion & questions de/fr

Les 10 heures

Exemples pratiques des cantons
Sébastien Métrailler (Valais) fr
Tiziano Bonoli (Tessin) fr
Daniel Litscher et Ina Stenzel (Saint-Gall) de

Synergies & interfaces
Valentina Kumpusch (OFROU, cheffe de la division Infrastructure routière Ouest) fr
Silvio Ciccone (CFE, responsable du service Premier et dernier kilomètre) de
Dominik Bucheli (Mobilité piétonne Suisse, responsable de projet) de
Thomas Spillmann (OFROU, responsable sécurité routière) de

Collation de midi

Le réseau des voies cyclables Suisse grâce à l'application métier
André Schneider (OFROU) de

Ateliers d'approfondissement

Session 1 (diverses salles)
Session 2 (diverses salles)
Résumé du contenu (Stadion)

Conclusion et perspectives
Martin Urwyler (OFROU) de

Fin de la manifestation

Vertiefungsworkshops

Session 1 (13⁵⁵ - 14³⁰)

Aufgaben- und Kompetenzteilung: Wie teilen sich die Kantone und Gemeinden bzgl. Planung, Finanzierung und Umsetzung des Velowegnetzes sinnvollerweise auf?

Répartition des tâches et des compétences: comment les cantons et les communes se répartissent judicieusement les tâches en matière de planification, financement et mise en œuvre du réseau de voies cyclables?

**bilin-
gual** Moderation: Bruno Hirschi (CHM)
Fachperson: Erik Gorrengourt (BE)

Mitwirkung: Wie werden Beteiligte, Betroffene und die Bevölkerung einbezogen?

Participation: comment les parties prenantes, les personnes concernées et la population sont-elles impliquées?

**bilin-
gual** Moderation: André Schneider (ASTRA)
Fachperson: Fabian Schwab (VKS)

Raumannsprüche: Wie schaffen wir Platz für verbesserte Veloinfrastruktur?

de Moderation: Michael Bur (CHM)
Fachperson: Michael Liebi (VKS)

Interessenabwägung: Wie kann die Interessenabwägung zugunsten des Velo gefällt werden, wenn Strategie oder gesetzliche gleichwertig oder widersprüchlich sind?

de Moderation: Urs Walter (ASTRA)
Fachperson: Viktoria Herzog (ZH)

Loisirs de proximité: comment le planning du réseau loisirs (randonnée vélo et VTT) tient-il compte des besoins de la population résidente en matière de loisirs de proximité?

fr Moderation: Cindy Freudenthaler (VKS)
Fachperson: Fred Perritaz (UFT)

Session 2 (14⁴⁰ - 15¹⁵)

Planungsinstrumente: Wie erfolgt die behörden- und/oder grundeigentümergebundene Umsetzung des Veloweggesetzes in den Planungsinstrumenten und welche eignen sich wofür?

Instruments de planification: comment la loi sur les voies cyclables est-elle mise en œuvre au niveau des autorités et des propriétaires des terrains dans les instruments de planification et quels instruments sont adaptés?

**bilin-
gual** Moderation: Bruno Hirschi (CHM)
Fachperson: Daniel Müller (ZG)

Interessenabwägung: Wie kann die Interessenabwägung zugunsten des Velo gefällt werden, wenn Strategie oder gesetzliche gleichwertig oder widersprüchlich sind?

Peser les intérêts: Comment faire la pesée des intérêts en faveur du vélo lorsque la stratégie ou la législation sont équivalentes ou contradictoires?

**bilin-
gual** Moderation: André Schneider (ASTRA)
Fachperson: Viktoria Herzog (ZH)

Aufgaben- und Kompetenzteilung: Wie teilen sich die Kantone und Gemeinden bzgl. Planung, Finanzierung und Umsetzung des Velowegnetzes sinnvollerweise auf?

de Moderation: Michael Bur (CHM)
Fachperson: Erik Gorrengourt (BE)

Raumannsprüche: Wie schaffen wir Platz für verbesserte Veloinfrastruktur?

de Moderation: Urs Walter (ASTRA)
Fachperson: Michael Liebi (VKS)

Interfaces quotidien/loisirs: Comment doit-on coordonner les réseaux de voies cyclables quotidien et loisirs?

fr Moderation: Cindy Freudenthaler (VKS)
Fachperson: Simon Kellenberger (FR)

Ateliers d'approfondissement